

IN THE UNITED STATES PATENT AND TRADEMARK OFFICE

In re Application of:

Reinhard Janka

Serial No.: 10/009,287

Filed: November 6, 2001

Art Unit: 1743

Confirmation No.: 5952

Examiner: Yelena G. Gakh

Atty. Docket No.: 500343.20141

METHOD AND SYSTEM FOR  
DETECTING THE LIGHT COMING  
FROM A SAMPLE

THIRD INFORMATION DISCLOSURE STATEMENT

Commissioner for Patents  
Alexandria, VA 22313

Sir:

This Information Disclosure Statement is filed in accordance with 37 C.F.R. §§ 1.56, 1.97 and 1.98. Enclosed is Form PTO/SB/08b which lists the reference being cited along with a copy of the reference.

CERTIFICATE OF MAILING UNDER 37 C.F.R. §1.8(a)

I hereby certify that this paper (along with any document referred to as being attached or enclosed) is being

EXPRESS MAIL NO.

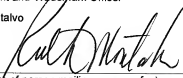
ELECTRONIC FILING

☐ Deposited with the United States Postal Service as Express Mail under 37 CFR 1.10 on \_\_\_\_\_ and is addressed to the: Commissioner for Patents, Alexandria, VA 22313.

Ruth Montalvo

☒ transmitted by electronic filing on November 26, 2007 to the U.S. Patent and Trademark Office.

Ruth Montalvo



(Signature of person mailing paper or fee)

(Signature of person mailing paper or fee)

The references may be deemed to be pertinent to the above-identified application and are being made of record to assist the Patent and Trademark Office in its examination of this application. The Examiner is respectfully requested to fully consider each of the items and to independently ascertain their teaching.

1. ☒ Enclosed is PTO Form PTO/SB/08b.
2. ☒ Items listed on the enclosed Form PTO/SB/08a are not in the English language.

- ☒ For each of the following items, an English-language translation of that item or a portion thereof or a concise explanation of the relevance of that item is attached:

Konfokale Fluoreszenz – Korrelations – Spektroskopie Zur Messung von Diffusionskoeffizienten (English Translation of Title: Confocal Fluorescence – Correlation – Spectroscopy for the Measurement of Diffusion Coefficients)

Mikroskopie in Forschung und Praxis (English title: Microscoping in Research and Practice)

- ☐ For each of the following items, a corresponding U.S. or other English-language patent is enclosed. Please consider the U.S. or other English-language patents in accordance with the procedure set forth in MPEP § 609:

3. ☐ Submission in Accordance with 37 CFR § 1.98(d).

Any copy of the items listed on the enclosed Form PTO/SB/08a that is not enclosed with this Information Disclosure Statement was previously cited by or submitted to the Patent and Trademark Office in Application Serial No. [Ser. No.], filed [Date], of which the present application relies upon for an earlier filing date under 35 U.S.C. 120.

4. ☐ Submission in Accordance with 37 CFR § 1.97(b).

This Information Disclosure Statement is being filed

- ☐ With the application;
- ☐ Within three months of the filing date of a national application;

and NO FEE is due for consideration of this Information Disclosure Statement.

5. ☒ Submission in Accordance with 37 CFR 1.97(c).

This Information Disclosure Statement is being filed before the first mailing date of either

- ☒ A final action under § 1.113; or
- ☒ A notice of allowance under § 1.311.

☒ A fee is due for consideration of this Information Disclosure Statement and the fee is paid below; or

☐ This Information Disclosure Statement is accompanied by one of the certifications pursuant to 37 CFR § 1.97(e), and NO FEE is due for consideration of this Information Disclosure Statement.

6. ☐ Submission in Accordance with 37 CFR 1.97(d).

This Information Disclosure Statement is being filed after the mailing date of either

- ☐ A final action under § 1.113; or
- ☐ A notice of allowance under § 1.311,

whichever comes first, but before payment of the issue fee, and is accompanied by

- a. One of the certifications pursuant to 37 CFR § 1.97(e), which is set forth below;
- b. The attached petition requesting consideration of this Information Disclosure Statement; and
- c. The petition fee under 37 CFR § 1.17(i)(1), which is paid below.

7. Certification Pursuant to 37 CFR 1.97(e).

☐ The undersigned certifies that each item of information contained in this Information Disclosure Statement was cited in a communication from a foreign patent office in a counterpart application not more than three months prior to the filing of this Information Disclosure Statement; or

- ☐ The undersigned certifies that no item of information contained in this Information Disclosure Statement was cited in a communication from a foreign patent office in a counterpart foreign application, or to my knowledge after making reasonable inquiry, was known to any individual designated in 37 CFR § 1.56(c) more than three months prior to the filing of this Information Disclosure Statement.

8. Fee Payment Being Made.

- ☐ Enclosed
- ☐ \$180.00 fee for submission under 37 CFR § 1.97(c).
- ☐ A check in the amount of \$180.00 to cover the fee payment is enclosed.
- ☒ Charge the \$180.00 fee for submission under 37 CFR § 1.97(c) to Deposit Account No. 50-1529.
- ☒ The Director is hereby authorized to charge payment of any additional fees associated with this Information Disclosure Statement or credit any overpayment to Deposit Account No. 50-1529.

Respectfully submitted,



Eugene LeDonne  
Reg. No. 35,930  
REED SMITH LLP  
599 Lexington Avenue  
29<sup>th</sup> Floor  
New York, NY 10022  
(P) 212 521-5400  
Attorney for Applicant